



Comprar

# norma española

UNE-EN 16096

Julio 2016

## TÍTULO

**Conservación del patrimonio cultural**

**Inspección del estado e informe del patrimonio cultural  
construido**

*Conservation of cultural property. Condition survey and report of built cultural heritage.*

*Conservation des biens culturels. Évaluation et rapport sur l'état du patrimoine culturel bâti.*

## CORRESPONDENCIA

Esta norma es la versión oficial, en español, de la Norma Europea EN 16096:2012.

## OBSERVACIONES

## ANTECEDENTES

Esta norma ha sido elaborada por el comité técnico AEN/CTN 41 *Construcción* cuya Secretaría desempeña AENOR.

## EXTRACTO DEL DOCUMENTO UNE-EN 16096

Editada e impresa por AENOR  
Depósito legal: M 26123:2016

© AENOR 2016  
Reproducción prohibida

LAS OBSERVACIONES A ESTE DOCUMENTO HAN DE DIRIGIRSE A:

**AENOR** Asociación Española de  
Normalización y Certificación

Génova, 6  
28004 MADRID-España

info@aenor.es  
www.aenor.es

Tel.: 902 102 201  
Fax: 913 104 032

24 Páginas



Comprar

## Índice

Prólogo europeo.....	5
<b>0</b> <b>Introducción.....</b>	<b>6</b>
<b>1</b> <b>Objeto y campo de aplicación.....</b>	<b>6</b>
<b>2</b> <b>Normas para consulta .....</b>	<b>7</b>
<b>3</b> <b>Términos y definiciones.....</b>	<b>7</b>
<b>4</b> <b>Inspección del estado.....</b>	<b>8</b>
4.1 <b>Objetivos.....</b>	<b>8</b>
4.2 <b>Planificación.....</b>	<b>9</b>
4.2.1 <b>Preparación .....</b>	<b>9</b>
4.2.2 <b>Cualificación del personal responsable de la inspección .....</b>	<b>9</b>
4.3 <b>Información de la propiedad y del patrimonio cultural.....</b>	<b>9</b>
4.3.1 <b>Generalidades .....</b>	<b>9</b>
4.3.2 <b>Información del bien .....</b>	<b>9</b>
4.3.3 <b>Descripción del bien.....</b>	<b>10</b>
4.3.4 <b>Fuentes y gestión de la información .....</b>	<b>10</b>
4.4 <b>Registro del estado.....</b>	<b>10</b>
4.4.1 <b>Generalidades .....</b>	<b>10</b>
4.4.2 <b>Información general .....</b>	<b>11</b>
4.4.3 <b>Descripción del estado .....</b>	<b>11</b>
4.4.4 <b>Clasificación del estado .....</b>	<b>11</b>
4.5 <b>Evaluación de riesgos y recomendaciones .....</b>	<b>12</b>
4.5.1 <b>Evaluación de riesgos .....</b>	<b>12</b>
4.5.2 <b>Recomendaciones.....</b>	<b>13</b>
4.6 <b>Resumen .....</b>	<b>13</b>
4.6.1 <b>Generalidades .....</b>	<b>13</b>
4.6.2 <b>Clasificación general recomendada.....</b>	<b>14</b>
4.7 <b>Informe de la evaluación.....</b>	<b>14</b>
<b>Anexo A (Informativo) Ejemplo de formato del informe.....</b>	<b>15</b>
A.1 <b>Generalidades .....</b>	<b>15</b>
A.2 <b>Información del bien .....</b>	<b>15</b>
A.3 <b>Fuentes y gestión de la información .....</b>	<b>16</b>
A.4 <b>Información general para la inspección.....</b>	<b>17</b>
A.5 <b>Elementos del edificio y estado .....</b>	<b>18</b>
A.6 <b>Recomendación .....</b>	<b>21</b>
A.7 <b>Resumen (referencia a 4.6).....</b>	<b>22</b>
<b>Bibliografía.....</b>	<b>23</b>

### 1 Objeto y campo de aplicación

Esta norma europea da las pautas para una inspección del estado del patrimonio cultural construido. Especifica la manera en la que el estado del patrimonio cultural construido debería ser evaluado, documentado, registrado e informado.

La evaluación del estado de un edificio u otra estructura se realiza principalmente por observación visual, junto con mediciones simples, si es necesario. La información pertinente y la documentación del patrimonio cultural construido deberían ser recogidas e incluidas en el informe.

**EXTRACTO DEL DOCUMENTO UNE-EN 16096**



**Comprar**

Esta norma europea puede ser aplicada a todo el patrimonio cultural construido tales como edificios, ruinas, puentes, y otras estructuras existentes. El patrimonio cultural construido comprende los edificios y estructuras significativos, tanto protegidos como no protegidos. Los sitios arqueológicos y paisajes culturales no se tratan en esta norma.

Esta norma europea no especifica cómo llevar a cabo un diagnóstico (3.7) del patrimonio cultural construido. Para el patrimonio cultural inmueble protegido, se pueden aplicar normas nacionales específicas para la documentación y los trabajos especializados.

Esta norma europea puede aplicarse para:

- a) identificar las medidas de mantenimiento y la necesidad de mayor investigación y diagnóstico de daños;
- b) definir las necesidades en materia de adquisiciones y los requerimientos de especificaciones técnicas detalladas;
- c) proveer un método unificado de información que se pueda comparar, cuando se lleva a cabo una inspección del estado de un grupo de edificios o de una zona.

## **2 Normas para consulta**

No aplicable.